



Séance ordinaire du conseil de la Ville de Lévis
le lundi 18 juin 2012, à 19 h 30
à la salle du conseil
2175, chemin du Fleuve, Saint-Romuald (Lévis)

Projet d'ordre du jour

Recueillement

1. **Adoption de l'ordre du jour**
2. **Période de questions**
3. **Conseil**
 - 3.1 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 4 juin 2012
4. **Comité exécutif**
 - 4.1 Dépôt du procès-verbal des séances ordinaire et extraordinaire du comité exécutif du 29 mai 2012 et des séances ordinaires des 4 et 5 juin 2012
5. **Ressources humaines**
 - 5.1 Abolition d'un poste d'ouvrier qualifié d'entretien du Service des biens immobiliers et création d'un poste de mécanicien de machines fixes à ce service
Réf. : RH-2012-068
 - 5.2 Affectation temporaire d'un employé à un poste de contremaître du Service des travaux publics
Réf. : RH-2012-069
6. **Vérificateur général**
7. **Affaires juridiques et greffe**
8. **Direction générale**
 - 8.1 Autorisation à des membres du conseil de la Ville aux fins de leur participation à des activités au bénéfice d'organismes de la communauté
Réf. : DG-2012-078
 - 8.2 Addenda au contrat intervenu avec Sabin Tremblay
Réf. : DG-2012-080
9. **Environnement et infrastructures**
 - 9.1 Avis de contamination concernant les lots 2 434 890 et autres du cadastre du Québec (secteur de la Traverse, secteur Lévis)
Réf. : EI-2012-028
 - 9.2 Appui à la Municipalité régionale de comté Robert-Cliche
Réf. : EI-2012-047
 - 9.3 Désignation de certains membres de la commission consultative de l'environnement, de l'eau et de la qualité de la vie
Réf. : EI-2012-047

Envoi du 15 juin 2012

- 9.4 Ratification des contrats relatifs à la fourniture de services professionnels en architecture et en ingénierie dans le cadre de la construction d'une caserne incendie dans le secteur Sainte-Hélène-de-Breakeyville
Réf. : EI-GEN-2012-084 et EI-GEN-2012-084-C-1
- 9.5 Adhésion au regroupement d'achat de pneus pour les années 2012 à 2014 de l'Union des municipalités du Québec
Réf. : EI-EM-2012-020 et note de service
- 9.6 Affectation de la réserve d'assurance pour assumer les franchises et rétentions prévues aux contrats d'assurance
Réf. : EI-2012-051
- 9.7 Présentation du plan de réhabilitation du lot 4 957 267 du cadastre du Québec (rue Saint-Laurent, secteur Lévis) au ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs
Réf. : EI-2012-053
- 9.8 Désignation de représentants de la Ville au comité permanent de liaison avec la communauté-Ultramar ltée
Réf. : EI-2012-054
- 9.9 Attribution du contrat pour les travaux d'augmentation de la capacité du poste de pompage Saint-Laurent (secteur Lévis) et ajustement au contrat pour la fourniture de services professionnels en ingénierie pour les travaux de mise à niveau et d'augmentation de la capacité de production de l'usine de traitement d'eau potable et de la station de pompage d'eau brute du secteur Desjardins
Réf. : EI-TE-2012-015
- 9.10 Autorisation à un conseiller aux fins de sa participation au forum Espace public, design urbain, réseaux et innovation
Réf. : EI-GEN-2012-097
- 9.11 Contrats à intervenir avec la Compagnie de chemin de fer nationaux du Canada relatifs à l'installation d'une conduite d'égout pluvial et d'une conduite d'aqueduc dans l'emprise de la voie ferrée sur la rue Charles-Rodrigue (secteur Lévis)
Réf. : EI-GEN-2012-053
- 9.12 Attribution du contrat pour les travaux de remplacement de la conduite d'aqueduc reliant les rues Marguerite-D'Youville et Saint-Laurent (secteur Lévis), décret des travaux et financement afférent
Réf. : EI-GEN-2012-088
- 9.13 Engagement de la Ville à payer sa part des frais admissibles pour le projet de complément pour un futur guide d'élaboration d'un plan d'intervention pour le renouvellement des conduites d'eau potable et d'égout dans le cadre du programme d'infrastructures Québec-Municipalités
Réf. : EI-GEN-2012-094
- 9.14 Engagement de la Ville à respecter le guide relatif aux modalités de versement de la contribution gouvernementale dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2010-2013
Réf. : EI-GEN-2012-100

- 9.15 Attribution du contrat pour la fourniture de pièces et d'accessoires d'égout en fonte
Réf. : EI-TP-2012-017
- 9.16 Financement de la dépense relative à l'implantation d'un logiciel pour l'inventaire et la réduction des gaz à effet de serre et à la gestion corporative des émissions de gaz à effet de serre
Réf. : EI-2012-037-R-1
- 10. **Service de police**
 - 10.1 Financement de la dépense relative à la mise aux normes de la centrale 9-1-1 et du centre de relève
Réf. : POL-2012-014
 - 10.2 Dépôt du rapport annuel 2011 des activités de la Direction du service de police
Réf. : POL-2012-015
 - 10.3 Fermeture temporaire de rues pour la tenue de fêtes de quartiers
Réf. : POL-2012-017
- 11. **Service de la sécurité incendie**
- 12. **Vie communautaire**
 - 12.1 Adoption du plan d'action favorisant un vieillissement actif
Réf. : DVC-SOC-2012-022
 - 12.2 Aide financière à Productions artistiques scène plus
Réf. : DVC-ART-2012-016
 - 12.3 Acquisition d'œuvres d'art
Réf. : DVC-ART-2012-018
 - 12.4 Interdiction temporaire de stationnement sur le chemin Petit-Saint-Jean (secteur Saint-Étienne-de-Lauzon)
Réf. : DVC-SPO-2012-019
 - 12.5 Choix du site pour le projet d'implantation du terrain de soccer synthétique de l'arrondissement des Chutes-de-la-Chaudière-Ouest et mandat à la Direction de la vie communautaire
Réf. : DVC-2012-005-R-1
 - 12.6 Aide financière à des organismes de la communauté
Réf. : DVC-ART-2012-019
 - 12.7 Aide financière à des organismes de la communauté
Réf. : DVC-SOC-2012-023
- 13. **Communications**
- 14. **Finances et services administratifs**
 - 14.1 Dépôt du rapport concernant l'émission d'obligations datée du 6 juin 2012
Réf. : FSA-2012-027

15. Urbanisme et arrondissements

- 15.1 Avis à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant l'utilisation à des fins autres que l'agriculture du lot 3 067 120 du cadastre du Québec (route Lagueux, secteur Saint-Nicolas)
Réf. : URBA-2012-033
- 15.2 Avis à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant l'utilisation à des fins autres que l'agriculture du lot 1 964 734 du cadastre du Québec (route Marie-Victorin, secteur Saint-Nicolas)
Réf. : URBA-2012-034
- 15.3 Avis à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant l'utilisation à des fins autres que l'agriculture du lot 1 964 977 du cadastre du Québec (chemin Lambert, secteur Saint-Nicolas)
Réf. : URBA-2012-037
- 15.4 Avis à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant l'aliénation et l'utilisation à des fins autres que l'agriculture, des lots 2 698 104 et 2 692 873 du cadastre du Québec (route de la Rivière-Étchemin, secteur Saint-Jean-Chrysostome)
Réf. : URBA-2012-041
- 15.5 Recommandation à la Communauté métropolitaine de Québec concernant les projets de mise en valeur du réseau vert-bleu-blanc sur le territoire
Réf. : URBA-2012-045
- 15.6 Participation de la Ville au projet de logements sociaux et communautaires sur la rue Charles-Rodrigue (secteur Lévis)
Réf. : URBA-2012-039
- 15.7 Participation de la Ville au projet de logements sociaux et communautaires sur la rue Saint-Joseph (secteur Lévis)
Réf. : URBA-2012-040

16. Développement

- 16.1 Échange d'une partie du lot 4 640 161 du cadastre du Québec (boulevard Alphonse-Desjardins, secteur Lévis) contre une partie du lot 2 154 328 de ce cadastre (boulevard de la Rive-Sud, secteur Saint-Romuald)
Réf. : DEV-2012-100
- 16.2 Vente d'une partie du lot 2 154 328 du cadastre du Québec (boulevard de la Rive-Sud, secteur Saint-Romuald)
Réf. : DEV-2012-114
- 16.3 Correction du lot 2 220 104 du cadastre du Québec (rue Gagnon, secteur Lévis)
Réf. : DEV-2012-134
- 16.4 Protocole d'entente à intervenir avec la Corporation Charny revit relatif à l'utilisation de l'immeuble situé au 3300, rue Joseph-Hudon (secteur Charny)
Réf. : DEV-2012-117
- 16.5 Modification de la résolution CV-2012-04-95 « Délégation de représentants de la Ville aux fins de leur participation à une mission à Grand Quevilly, France », réf. : DEV-2012-109

- 16.6 Vente d'une partie du lot 4 888 548 du cadastre du Québec à Nathalie Lachance et Steve Marcoux (rue J.-A.-Bombardier, secteur Saint-Nicolas)
Réf. : DEV-2012-105
- 16.7 Vente du lot 4 802 892 du cadastre du Québec à Four-way holdings Ltd (rue J.-A.-Bombardier, secteur Saint-Nicolas)
Réf. : DEV-2012-129
- 16.8 Vente d'une partie du lot 4 271 679 du cadastre du Québec à Les industries norjac inc. (rue du Ferblantier, secteur Pintendre)
Réf. : DEV-2012-130
- 16.9 Modification de l'usage de l'emprise louée au ministère des Transports du Québec dans le secteur de la Traverse
Réf. : DEV-2012-144
- 16.10 Utilisation du parc de l'Anse-Tibbits et fermeture temporaire de rues pour la tenue de la Fête nationale du Québec
Réf. : DEV-2012-149
- 16.11 Avenant à la promesse de vente des lots 2 433 278 et 2 434 484 du cadastre du Québec de Les Industries Samson inc. (rue Saint-Laurent, secteur Lévis)
Réf. : DEV-2012-089-R-2
- 16.12 Fermeture temporaire du Parcours des Anses et de certaines rues et interdiction de stationner lors du Marathon des deux-rives Québec/Lévis
Réf. : DEV-2012-166
- 16.13 Mainlevée de l'hypothèque affectant le lot 4 232 252 du cadastre du Québec
- 16.14 Félicitations à Robert Paré
Réf. : DEV-2012-159
- 16.15 Modification de la résolution CV-2012-03-15 « Aide financière aux organismes de revitalisation »
Réf. : DEV-2012-162
- 16.16 Appui à la coopérative Marché public de Lévis
Réf. : DEV-2012-167
17. **Assemblée(s) publique(s) de consultation**
18. **Avis de motion**
 - 18.1 Avis de motion du Règlement d'emprunt décrétant des travaux relatifs au prolongement des rues Thomas-Chapais et Ernest-Chouinard et l'acquisition des terrains requis pour l'exécution de ces travaux ainsi qu'un emprunt
Réf. : EI-GEN-2012-055
 - 18.2 Avis de motion d'un règlement décrétant des travaux d'aqueduc, d'égouts et de voirie pour le quartier Boutin nord et sud situé dans le secteur Sainte-Hélène-de-Breakeyville et l'acquisition de terrains et de servitudes pour l'exécution de ces travaux ainsi qu'un emprunt
19. **Adoption de projet(s) de règlement**
20. **Adoption de second(s) projet(s) de règlement**

21. **Adoption de règlement(s)**
22. **Affaires nouvelles**
23. **Période d'intervention des membres du conseil**
24. **Période de questions**
25. **Levée de la séance**